



**MUNICIPALITÉ DE CASSELMAN**

**COMITÉ DE PLANIFICATION**

**le mardi 27 août 2019, 18 h 00**

**Salle Communautaire du Complexe J.R. Brisson Complex Community Hall  
758 Brebeuf, Casselman, ON, K0A 1M0**

**Conseil**

**Maire Daniel Lafleur  
Conseiller Paul Groulx  
Conseiller Mario Laplante  
Conseiller Francyn Leblanc**

**Personnes ressources**

**Linda Desjardins-Bergeron, Administratrice en Chef et Trésorière  
Sébastien Dion, Greffier  
Alain Castonguay, Directeur des services physiques  
Marc-André Décoeur, Chef du service de bâtiment**

1. OUVERTURE DE L'ASSEMBLÉE PUBLIQUE

Resolution CP 2019-007

Proposé par: Mario Laplante

Appuyé par: Paul Groulx

Qu'il soit résolu que la réunion publique convoquée selon l'article 34 de la Loi sur l'aménagement du territoire (1990) soit ouverte à 18 h.

Adoptée

2. MODIFICATION AU RÈGLEMENT DE ZONAGE

M. Marc-André Decoeur présente la demande de modification au règlement de zonage indiqué à l'ordre du jour : ZON-03-2019. Aucuns commentaires du public.

3. COMMENTAIRES

4. AJOURNEMENT DE L'ASSEMBLÉE PUBLIQUE

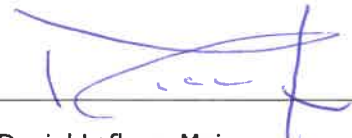
Resolution CP 2019-008

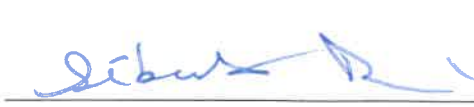
Proposé par: Francyn Leblanc

Appuyé par: Paul Groulx

Qu'il soit résolu que la réunion publique convoquée selon l'article 34 de la loi sur l'aménagement du territoire (1990) soit ajournée à 18h05 h.

Adoptée

  
\_\_\_\_\_  
Daniel Lafleur, Maire

  
\_\_\_\_\_  
Sébastien Dion, Greffier



**MUNICIPALITY OF CASSELMAN**

**PLANNING COMMITTEE**

**Tuesday, August 27, 2019, 6:00 P.M.**

**Salle Communautaire du Complexe J.R. Brisson Complex Community Hall**

**758 Brebeuf, Casselman, ON, K0A 1M0**

**Council**

**Mayor Daniel Lafleur  
Councillor Paul Groulx  
Councillor Mario Laplante  
Councillor Francyn Leblanc**

**Resource persons**

**Linda Desjardins-Bergeron, Chief Administrative Officer &  
Treasurer  
Sébastien Dion, Clerk  
Alain Castonguay, Director of Physical Services  
Marc-André Décoeur, Chief Building Official**

1. OPENING OF THE PUBLIC MEETING

Resolution No. CP 2019-007

Moved by: Mario Laplante

Seconded by: Paul Groulx

Be it resolved that the public meeting convened under Section 34 of the Planning Act (1990) be opened at 6 p.m.

Carried

2. AMENDMENT TO THE ZONING BY-LAW

Mr. Marc-André Decoeur presents the amendment to the zoning bylaw indicated on the agenda : ZON-03-2019. No comments from public.

3. COMMENTS

4. ADJOURNMENT OF THE PUBLIC MEETING

Resolution No. CP 2019-008

Moved by: Francyn Leblanc

Seconded by: Paul Groulx

Be it resolved that the public meeting convened under Section 34 of the Planning Act (1990) be adjourned at 6:05 p.m.

Carried

  
Daniel Lafleur, Mayor

  
Sébastien Dion, Clerk